



NASZA Trójmieś

miesięcznik
Rady i Urzędu
Gminy

NR 2 (55) ROK VI

LUTY 1998 r.

Nakład 800 egz.

Cena 60 gr

WÓJT GMINY INFORMUJE:

Nowelizacja „Prawa budowlanego”

Ustawa z 7 lipca 1994 r. „Prawo budowlane” doczekała się już pięciu nowelizacji. Najnowsza z 22 sierpnia 1997 r. która obowiązuje od dnia 24 grudnia 1997 r. poza ujednoliconym tekstem zmienia w istotny sposób niektóre zapisy.

A oto te, z którymi mamy najczęściej do czynienia w naszej gminie:

art. 10 Przy wykonywaniu robót budowlanych należy stosować wyroby budowlane o właściwościach użytkowych umożliwiających prawidłowe zaprojektowanie i wykonanie obiektów budowlanych. Dopuszczone do obrotu i powszechnego stosowania w budownictwie są: wyroby budowlane właściwe oznaczone (posiadające certyfikat – atest)

art. 29 pozwolenia na budowę nie wymagają:

- 1) obiekty gospodarcze związane z produkcją rolną i uzupełniające zabudowę zagrodową w ramach istniejącej działki siedliskowej,
 - a) parterowe budynki gospodarcze o powierzchni zabudowy do 35 m², przy rozpiętości konstrukcji nie większej niż 4, 80 m,
 - b) płyty do składowania obornika,
 - c) szczelne zbiorniki na gnojówkę o pojemności do 25 m³
 - d) obiekty do neutralizacji ścieków o wydajności do 5 m³/dobę
 - e) naziemne silosy na materiały sypkie o pojemności do 30m³ i wysokości nie większej niż 4, 50 m,

(cd. na str. 2)

Przedsiębiorstwo Państwowej Komunikacji
Samododowej w Cieszynie
43-400 Cieszyn, ul. Górna 21

Wójt Gminy Istebna

W odpowiedzi na wniosek komunikacyjny z dnia 23. 09. 1997 r. dot. uruchomienia dodatkowych kursów z Jaworzynki i Koniakowa dla młodzieży szkolnej dojeżdżającej do szkół w Cieszynie, Wiśle i Ustroniu Przedsiębiorstwo Państwowej Komunikacji Samochodowej w Cieszynie uprzejmie informuje, że w obecnym rozkładzie jazdy dojazd możliwy jest następującymi autobusami:

- Koniaków Ochodźta – Cieszyn o godz. 5. 45
- Koniaków Ochodźta – Bielsko-Biała o godz. 6. 15
- Koniaków Centrum – Ist. Byrty – Wisła o godz. 6. 45
- Jaworzynka Trzycatek – Cieszyn o godz. 5. 45
- Jaworzynka Trzycatek – Wisła o godz. 6. 45
- Jasnowiec – Zaolzie – Wisła o godz. 6. 40

W nowym rozkładzie jazdy nie przewidujemy uruchomienia dodatkowych kursów ponieważ istniejące obecnie kursy w pełni zabezpieczają potrzeby przewozowe w tym zakresie.

Zarządca Przedsiębiorstwa
PKS w Cieszynie
mgr inż. Leszek Podzorski

Statystyka za rok 1997

Stan ludności na koniec 1997 roku
w gminie Istebna:

ISTEBNA	4. 661
JAWORZYNKA	2. 915
KONIAKÓW	3. 453
Ogółem:	11. 029

Urodzenia	163
Małżeństwa	81
Zgony	70

Paszporty

Przyjęto 1111 wniosków o wydanie paszportu

Dowody osobiste

Wydano: dowodów osobistych 382
tymczasowych dowodów osobistych 30

Rejestracja

Do rejestracji stanęło 85 przedpoborowych rocznika 1979.

Pobór

Do poboru stanęło 124 poborowych rocznika 1978

Wójt Gminy

Informacja dotycząca zmian z zakresu ewidencji gruntów za rok 1997

Informuje się, że w roku ubiegłym dokonano 543 zmiany w ewidencji gruntów dotyczących obrotu ziemią (akty notarialne kupno, sprzedaż i darowizny).

w tym wieś Istebna – 284 zmiany
Jaworzynka – 116 zmiany
Koniaków – 134 zmiany

Inspektor Maria Pietraszko

W związku z licznymi interwencjami zgłaszanymi do Urzędu Gminy przypominam, że obowiązuje zakaz wysypywania popiołu wzdłuż dróg wojewódzkich i krajowych.

Nowelizacja „Prawa budowlanego”

(cd. ze str. 1)

2) tymczasowe obiekty budowlane nie połączone trwale z gruntem i przewidziane do rozbiórki lub przeniesienia w inne miejsce w terminie określonym w zgłoszeniu, ale nie później niż w okresie 120 dni od dnia rozpoczęcia budowy określonego w zgłoszeniu; zwolnienie to nie dotyczy obiektów szczególnie szkodliwych dla środowiska i zdrowia ludzi oraz mogących pogorszyć stan środowiska,

3) ogrodzenia trwałe.

Jednak zgodnie z art. 30 na wszystkie te obiekty wymagane jest „Zgłoszenie” właściwemu organowi (Wójtowi Gminy) zamiaru ich realizacji.

W zgłoszeniu należy określić rodzaj, zakres i sposób wykonania robót oraz termin ich rozpoczęcia. Do zgłoszenia należy dołączyć dowód stwierdzający prawo do dysponowania nieruchomością na cele budowlane oraz w zależności od potrzeb, odpowiednie szkice lub rysunki, a także pozwolenia wymagane odrębnymi przepisami. W razie konieczności uzupełnienia zgłoszenia, właściwy organ nakłada, w drodze postanowienia, na zgłaszającego obowiązek uzupełnienia, w określonym terminie, brakujących dokumentów, a w przypadku ich nieuzupełnienia – wnosi sprzeciw, w drodze decyzji.

Ważnym elementem nowej ustawy jest też art. 36, który mówi, że odstąpienie przez inwestora od zatwierdzonego projektu budowlanego lub innych warunków pozwolenia na budowę jest dopuszczalne jedynie po uzyskaniu decyzji o zmianie pozwolenia na budowę. W przypadku naruszenia przepisu art. 36 właściwy organ uchyla decyzję o pozwoleniu na budowę.

art. 39 odnosi się do obiektów zabytkowych, których na terenie naszej gminy jest ok. 500 i mówi:

1. Odbudowa, przebudowa, rozbudowa, modernizacja, remont lub rozbiórka obiektu budowlanego wpisanego do rejestru zabytków wymaga przed wydaniem decyzji o pozwoleniu na budowę uzyskania zezwolenia właściwego wojewódzkiego konserwatora zabytków.

2. W stosunku do obiektów objętych ochroną konserwatorską na podstawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego pozwolenie na budowę może być wydane przez właściwy organ, po wyrażeniu opinii przez wojewódzkiego konserwatora zabytków.

art. 57 mówiący o przekazaniu obiektów budowlanych do użytkowania został rozszerzony o pkt. 2 który mówi: w razie zmian nie odstępujących w sposób istotny

od zatwierdzonego projektu lub warunków pozwolenia na budowę, dokonanych podczas wykonywania robót, do zawiadomienia o przystąpieniu do użytkowania budynku należy dołączyć kopie rysunków wchodzących w skład zatwierdzonego projektu budowlanego z naniesionymi zmianami, a w razie potrzeby także uzupełniający opis (sporządzone przez osobę pełniącą nadzór nad budową).

I jeszcze jeden bardzo istotny element, który na terenie gminy budził szereg kontrowersji, a który obecnie znalazł zapis w Rozdziale 6 „Utrzymanie obiektów budowlanych” art. 62. Kontrolę stanu technicznego przewodów kominowych powinny przeprowadzać:

1. osoby posiadające kwalifikacje mistrza w rzemiośle kominarskim w odniesieniu do przewodów dymowych oraz gravitacyjnych przewodów spalinowych i wentylacyjnych,

2. osoby posiadające uprawnienia budowlane odpowiedniej specjalności – w odniesieniu do przewodów kominowych, o których mowa w pkt 1, oraz do kominów przemysłowych, kominów wolnostojących oraz kominów lub przewodów kominowych, w których ciąg kominowy jest wymuszony pracą urządzeń mechanicznych.

*Inspektor
Anna Bura*

INFORMACJA I WYTYCZNE W SPRAWIE PRYZNANIA DODATKU MIESZKANIOWEGO

Zasady i tryb przyznawania dodatku mieszkaniowego reguluje ustawa z dnia 2.07.1994 r. o najmie lokali i dodatkach mieszkaniowych opublikowana z Dz. U. Nr 105 poz. 509, zmiana Dz. U. z 1997 r. Nr 111 poz. 723.

Dodatek mieszkaniowy przysługuje osobom mieszkającym w lokalach, do których mają tytuł prawny, jeżeli średni miesięczny dochód na jednego członka gospodarstwa domowego w okresie trzech miesięcy poprzedzających datę złożenia wniosku o przyznanie dodatku nie przekracza 150% najniższej emerytury w gospodarstwie jednoosobowym tj. 561,94 zł i 100% w gospodarstwie wieloosobowym tj. 374,63 zł.

Przez gospodarstwo domowe rozumie się gospodarstwo prowadzone przez osoby stale razem zamieszkujące.

Za podstawę obliczania dochodu przypadającego na jednego członka gospodarstwa domowego przyjmuje się sumę dochodów członka tego gospodarstwa osiągnię-

tych w okresie trzech miesięcy poprzedzających datę złożenia wniosku.

Wysokość dodatku stanowi różnicę pomiędzy wydatkami przypadającymi na normatywną powierzchnię użytkową zajmowanego lokalu a wydatkami poniesionymi przez osobę otrzymującą dodatek.

Normatywna powierzchnia użytkowa lokalu w przeliczeniu na liczbę członków gospodarstwa domowego nie może przekroczać:

1. 35 m² – dla 1 osoby
2. 40 m² – dla 2 osób
3. 45 m² – dla 3 osób
4. 55 m² – dla 4 osób
5. 65 m² – dla 5 osób
6. 70 m² – dla 6 osób, a w razie zamieszkiwania w lokalu większej liczby osób dla każdej kolejnej osoby zwiększa się normatywną powierzchnię użytkową o 5 m².

Podstawę obliczania dodatku mieszkaniowego stanowią następujące rodzaje wydatków:

W gospodarstwach domowych najemców

- czynsz regulowany
- centralne ogrzewanie
- woda ciepła, zimna
- odbiór nieczystości stałych i płynnych
- winda i antena zbiorcza

W gospodarstwach domowych właścicieli domów jednorodzinnych:

- opłatę za wodę
- odbiór nieczystości stałych i płynnych
- energia ciepła

Formularz wniosku o przyznanie dodatku mieszkaniowego oraz informacje w tej sprawie można uzyskać w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Istebnej pokój 108 telefon 55 60 87 wew. 36.

Ponadto Ośrodek udziela informacji na temat zasad ubiegania się o pomoc z tytułu wzrostu cen energii elektrycznej.

*Kierownik Gminnego
Ośrodka Pomocy Społecznej
Teresa Łacek*

Informacja Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Istebnej

dotycząca: wykorzystania środków na pomoc społeczną za 1997 r.

Fundusz opieki składa się ze środków:

- zleconych (z Urzędu Wojewódzkiego)
- własnych (z Urzędu Gminy)

Ze środków zleconych pokrywano następujące świadczenia:

- zasiłki stałe 11 osób
- renty socjalne 50 osób
- zasiłki okresowe 118 rodzin
- zasiłki z tytułu macierzyństwa 84 kobiety
- składka na ubezpieczenie społeczne 4 osoby
- zasiłki rodzinne 34 rodziny
- zasiłki pielęgnacyjne 21 rodzin
- zasiłki z Funduszu Kombatantskiego 17 osób

Ze środków własnych pokrywano następujące świadczenia:

- zasiłki celowe 78 rodzin
- zasiłki w formie dożywiania dzieci w szkołach 511 dzieci
- usługi opiekuńcze 4 podopiecznych
- pomoce sąsiedzkie 3 podopiecznych

W 1997 r. skompletowano 5 wniosków o umieszczenie w Domu Pomocy Społecznej.

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej przeprowadził zbiórkę darów dla powodzian. W m-cu sierpnia dary przekazano dla powodzian z Czernuchowic k/Bierunia.

Kierownik Gminnego
Ośrodka Pomocy Społecznej
Teresa Łacek

Policja przypomina

że zgodnie z art. 11 nowego Kodeksu Drogowego pieszy jest obowiązany korzystać z chodnika dla pieszych. Tylko w przypadku gdy brak jest takiego chodnika pieszy może poruszać się lewym poboczem drogi lub jezdni.

Z uwagi na trwającą akcję odśnieżania Komisariat Policji w Istebnej zwraca się z prośbą do wszystkich właścicieli pojazdów o nie pozostawianie ich na poboczu drogi i chodnika z uwagi na utrudnienie odśnieżania oraz powodowanie zagrożenia w ruchu drogowym. Niestosowanie się do w/w zalecenia może spowodować usunięcie pojazdu na parking strzeżony na koszt właściciela – zgodnie z art. 48 Kodeksu Drogowego.

Ciąg dalszy zmian w KD.

art. 51 ust. 1 – kierujący jest obowiązany używać świateł mijania podczas jazdy w warunkach normalnej przejrzystości powietrza w okresie od 1 października do ostatniego dnia lutego, przez całą dobę.

art. 60 ust. 1 pkt. 4 zabrania się umieszczania na podjeździe znaku określającego inne państwo niż to, w którym pojazd został zarejestrowany.

art. 66 ust. 4 pkt. 4 zabrania się wyposażania pojazdu w urządzenia informujące o działaniu urządzeń kontrolno-pomiarowych... albo przewożenia w pojeździe takich urządzeń (antyradarów).

art. 75 ust. 1 pkt 3 zabrania się rejestracji pojazdu złożonego poza wytwórnią, z wyjątkiem pojazdu marki SAM oraz zabytkowych. c. d. n.

Podkom. Andrzej Walkiewicz
Komendant Komisariatu Policji
w Istebnej

Na prośbę państwowego Terenowego Inspektora Sanitarnego w Cieszynie podajemy informację nt. wirusowego zapalenia wątroby typu B

Wirusowe zapalenie wątroby (WZW) typu B

Wirusowe zapalenie wątroby typu B jest następstwem zakażenia wirusami zapalenia wątroby. Zakażenie wirusem typu B nazywane jest często „żółtaczką wszczepienną”.

Nazwa ta określa drogę przenoszenia wirusów.

Jak dochodzi do zakażenia?

Do zakażenia wirusem typu B dochodzi na drodze pozajelitowej. Najczęściej wirus zostaje przeniesiony poprzez zakażoną krew lub skażone nią narzędzia stosowane w trakcie zabiegu medycznego (zabiegi chirurgiczne, stomatologiczne, zastrzyki) lub podczas zabiegów np. w salonie fryzjerskim czy gabinecie kosmetycznym. Wirus obecny jest w moczu, ślinie, łzach, wydzielinie pochwy, spermie. Do zakażenia może dojść także podczas stosunku płciowego. Źródłem zakażenia WZW B są chorzy oraz tzw. nosiciele czyli osoby, które nie mając objawów choroby są źródłem zakażenia innych.

Jakie są objawy wirusowego zapalenia wątroby typu B?

Większość infekcji wywołanych wirusem zapalenia wątroby przebiega bezobjawowo. Główne objawy WZW: bóle głowy, mięśni brzucha, nudności, wymioty, brak apetytu, czasem biegunka pojawiają się częściej u dzieci. W okresie pełnego rozwoju choroby (szczególnie u dorosłych) dochodzi do zażółcenia skóry i spojówek, pojawia się ciemna barwa moczu i odbarwienie stolca. Choroba może mieć przebieg łagodny, sporadycznie ostry, ale u wszystkich pacjentów (w różnym stopniu) dochodzi do uszkodzenia wątroby.

Zakażenie wirusem typu B (po długim okresie wylegania – od 6 tygodni do 6 miesięcy) około 10% może prowadzić do poważnych powikłań, takich jak przewlekłe lub aktywne zapalenie wątroby lub jej marskość. U części chorych przewlekłe zakażonych WZW B dochodzi do rozwoju pierwotnego raka wątroby.

Jak można uchronić się przez zachowaniem na WZW B?

Jak dotąd nie istnieje skuteczne leczenie wirusowego zapalenia wątroby typu B, dla tego zapobieganie jest najlepszą formą ochrony i kontroli nad rozprzestrzenianiem się choroby, zabezpiecza także przed poważnymi następstwami, tzn. marskością i pierwotnym rakiem wątroby.

Przeciwno WZW B dostępna jest szczepionka. Schemat szczepienia składa się z trzech dawek podawanych domięśniowo w określonych odstępach czasu. Wielkość dawki zależy od wieku pacjenta.

W Polsce nieodpłatnym szczepieniem przeciwko WZW B podlegają osoby z grup zwiększonego ryzyka, np. pracownicy placówek służby zdrowia, współmieszkańcy chorego. Wprowadza się szczepienia osób przed planowanymi zabiegami chirurgicznymi, a szczepienie noworodków przeciwko wirusowemu zapaleniu wątroby typu B jest obowiązkowe.

Jest także zalecane: dzieciom nie podlegającym szczepieniom obowiązkowym, młodzieży, osobom w wieku 20–40 lat zwłaszcza kobietom, osobom, które ze względu na tryb życia lub wykonywane zajęcia są narażone na zakażenia związane z uszkodzeniem ciągłości tkanek lub poprzez kontakt seksualny.

Kącik rolnika

Będąc na szkoleniach w różnych przysiółkach naszej Gminy zauważyłam, że nasze panie potrzebują pewnych, w prosty sposób ujętych informacji z zakresu ogrodnictwa.

W związku z tym opracowałam tabelę, z której można szybko i łatwo dowiedzieć się o potrzebach nawozowych, pielęgnacji a także wielkości szacunkowej plonu poszczególnych warzyw.

Myślę, że będzie ona pomocna w planowaniu ogrodów przydomowych.

*st. specjalista d/s rolnych
i WGD – Maria Szotkowska*

Zmianowanie warzyw

Przy ustaleniu zmianowania należy przestrzegać następujących zasad:

1. Po roślinach wyczerpujących glebę ze składników pokarmowych powinny następować rośliny mniej wymagające.
2. Po roślinach głęboko korzeniących się – płytko korzeniące się i odwrotnie.
3. Ze względu na strukturę gleby trzeba przeplatać rośliny strukturotwórcze z niszczącymi strukturę gleby.
4. Po roślinach nie zostawiających resztek poźniwnych, takie co zostawiają je i odwrotnie.
5. Nie można po sobie uprawiać roślin wrażliwych na te same choroby czy szkodniki oraz roślin sprzyjających zachwaszczeniu gleby.
6. Po wąskolistnych uprawiamy szerokolistne.

Plodozmian to plon zmianowania na określonej liczbie lat. Opiera się na powyższych zasadach. Planie nawożenia potrzebach danego gospodarstwa i warunkach ekonomicznych oraz przyrodniczych.

Tabela uprawy warzyw

Nazwa warzywa	Wymagania		Zapotrzebowanie w wodę	Właściwe stanowisko w plodozmianie	Termin siewu do inspektów lub na rozsadnik
	klimatyczne	glebowe			
Kapusta głowiasta biała	nie wrażliwa na chłód najlepiej rośnie w temperaturze 14-18 C światłolubna	udaje się na glebach ciężkich zasobnych wpróchnicę, nie zakwaszonych	duże, zwłaszcza w II części wegetacji	po: cebuli, ziemniakach ogórkach, koniczynie na tym samym polu kapusta może być co 4 lata	10-20.III przed wysadzeniem rozsady należy hartować (jeśli z inspektu)
Kapusta czerwona	-"	wymaga gleb żyzniejszych od kapusty białej	bardzo duże reaguje silnie na suszę	-"	-"
Kapusta włoska	mniej wrażliwa na mrozy i suszę od kapusty białej	gleby mogą być mniej żyzne niż dla poprzednich kapust	mniejsze zapotrzebowanie na wodę	-"	10-30.IV
Kapusta brukselka	nie wrażliwa na chłód	udaje się na glebach takich jak pozostałe kapusty	mniejsze zapotrzebowanie na wodę niż kapusta biała	-"	rozsadnik 10-30.IV
Kalafior		wymaga bardzo żyznych gleb, wrażliwy jest na chłody w I etapie rozwoju i na upał w czasie wytwarzania róż	duże	-"	20-30.II i rozsadnik
Cebula	lubi wczesną wiosnę, miesiące letnie, ciepłe, jesień długą i słoneczną. (nie wrażliwa na zimno)	gleby żyzne i lekkie lubi wapno i potas korzystne pH 6,0-6,7	wiosną duże w lecie mniejsze szczególnie dużo wody potrzebuje gdy wschodzi i gdy wyrastają liście	po ziemniakach, kapuście, ogórkach, koniczynach	20.II-1.III
Por	nie marznie, może zimować w polu	wymaga gleby żyznej o odczynie prawie obojętnym (lubi wapno) nie lubi ciężkiej gliny	duże, lubi deszcz w lecie i na jesień	tak jak cebula	marzec - w inspekcji
Czosnek	w okresie tworzenia główki wymaga nieco wyższej temp. niż cebula, w in. okresach rozwoju znosi dobrze chłody i przymrozki	lubi gleby żyzne, bogate w wapno, przepuszczalne	lubi deszcz w lecie i mgły	ziemniaki, kapusta, ogórki	
Szcypiorek	nie wrażliwy na mrozy	gleba dobrze uprawiona stanowisko lekko zacienione	lubi wilgoć		
Rzodkiewka	nie wrażliwa na chłody temp. opt. 10-12 C nie lubi wys. temp. w lecie przy długim dniu - nie udaje się	gleba ciepła, lekka, nie zakwaszona	lubi dużo wody	jako przedplon	

Wymagania nawozowe warzyw: □ - wym. małe, □□ - średnie, □□□ - duże, □□□□ - b. duże

Roślina	Optymalne pH	Azot				Fosfor				Potas			
1. Burak.....	6,0-7,5			□	□			□	□			□	□ ^b
2. Cebula.....	6,5-7,8			□	□			□	□			□	□ ^a
3. Groch.....	6,5-7,8			□	□			□	□			□	□
4. Kalafior.....	6,4-7,5	□	□	□	□			□	□			□	□
5. Kalarepa.....	6,2-7,5			□	□			□	□			□	□
6. Kapusta.....	6,2-7,8	□	□	□	□			□	□			□	□
7. Koper.....	6,5-7,5			□	□	□	□	□	□			□	□
8. Marchew.....	6,5-7,5			□	□	□	□	□	□			□	□
9. Pietruszka.....	6,5-7,5			□	□	□	□	□	□			□	□
10. Rabarbar.....	5,5-7,0	□	□	□	□	□	□	□	□			□	□
11. Rzodkiewka.....	6,0-7,4				□				□				□
12. Sałata.....	6,0-7,5			□	□			□	□			□	□
13. Skorzonera.....	6,4-7,5			□	□			□	□			□	□ ^b
14. Szpinak.....	6,0-7,5			□	□			□	□			□	□
15. Szparagi.....	6,0-7,5	□	□	□	□			□	□			□	□ ^b

a - stosować jako siarczan potasu; b - stosować jako sól potasową

Termin siewu do gruntu	Nawożenie	Odległość		Termin przypuszczalny zbioru	Plon przypuszczalny w kg z 1 m ²
		rzędów (w cm)	w rzędach (w cm)		
10.IV-15.VI odmiany późne	pole w pierwszym roku po oborniku 300-600 q/1ha	50 cm	40 cm	VI wczesna XI późna	2-6 kg czas kiełk. 3-4 dni
-"	lubi potas + pole w pier.roku po obor. 300-600 q/1ha	-"	-"		
15.V.-15.VI	-"	-"	-"	X-XI	2-3,5 kg
VI-VII	-"	40	40	XI	0,4-1 kg czas kiełkowania 3-4 dni
25.IV-10.V.	jak kapusty	50	50	VI-VII, IX-X	0,8-1,5 kg kiełkuje 3-4 dni
20.III-15.IV	w pierwszym roku po oborniku 300-400 q/1ha można też kompostem	30-40	3-4	VIII-IX	1,5-2,5
kwiecień - maj	w pierwszym roku po oborniku (potrzebuje więcej azotu niż cebula!)	35-40	20-25	VIII, X-XI wiosną IV	2-3 kiełkuje 12-16 dni
wczesna wiosna	w drugim roku po oborniku	20	8 głębokość sadzenia: 2-3 cm	VIII	
szczypiorek dzieli się pod koniec wiosny	obornik lub kompost zasilac co 2 lata	30	20		
wczesna wiosna	w pierwszym roku po oborniku - przyorany w jesieni	10	1-1,5	5-6 tygodni po siewie	kiełkuje po 4-8 dniach a nawet dłużej

Nazwa warzywa	Wymagania		Zapotrzebowanie w wodę	Właściwe stanowisko w płodozmianie	Termin siewu do inspektów lub na rozsadnik
	klimatyczne	glebowe			
Marchew	nie wrażliwa na zimno, lubi południową wystawę plonuje dobrze tam gdzie śred. temp. lata są niższe	gleby lekkie	w lecie lubi opady	po ogórkach, kapuście cebuli, fasoli, ziemniakach	-
Pietruszka	nie jest wrażliwa na chłody, kielk. już w temp. 3 C najlepiej plonuje gdy: wiosna i lato nie są za ciepłe, jesień ciepła; potrzebuje dużo światła	gleby żyzne (lepsze niż dla marchwi) lekkie, wilgotne, lubi wapno	duże, szczególnie wiosną i w II poł. lata wrażliwa na suszę	kapusta, kalafior, ogórki, buraki, ziemniaki	-
Buraki	nie lubi przymrozków dlatego siał w końcu kwietnia, lubi światło, susze wytrzyma ją lepiej niż inne warzywa	gleby mogą być gorsze niż pod marchew i pietruszkę, burak lubi wapnowanie gleby (na jesień)	duże w okresie kiełkowania i gdy są małe później - mało	po: ogórkach, kapuście ziemniakach	-
Seler	udaje się tam gdzie jest wilgoć, nie ma upałów, nie lubi słońca dużego	udaje się tylko na glebach żyznych! w cieniu lubi wilgoć lubi wapno	duże	pomidory, ogórki, cebula	10-20.II
Fasola szparagowa	wrażliwa na najmniejsze przymrozki. Korz. temp. 16-21 C Długotrwałe deszcze zmniejszają plony Najlepsza pogoda przekropna	lubi gleby lekko zwięzłe o odczynie lekko kwaśnym	lubi podlewanie podczas ładnej pogody, suszy	po okopowych	-
Groch	lubi klimat chłodny i wilgotny. Dłuższy okres chłódów po wzejściu rośliny powoduje lepsze ukorzenienie i większy plon. Dobry jest klimat podgórski (Istebna)	lubi gleby gliniasto-piaszczyste o odczynie zbliżonym do obojętnego	lubi wilgoć (groch marszczony w okresie wschodzenia jeśli posadziliśmy go za wcześnie może gnić od nadmiaru wody)	po okopowych	-
Bób	nie wymaga wiele ciepła. Woli lata chłodniejsze	lubi gleby ciężkie i wilgotne, ale nie podmokłe	lubi wilgoć	po okopowych	-
Salata	Dobrze znosi przymrozki nie lubi upałów. Lubi wystawy połud., osłonięte od wiatrów. Lubi krótki dzień (12 godz.)	glebę lubi żyzną, nie zakwaszoną, przewiewną, w lecie nie udaje się	spore	jako przedplon	10-20.II
Szpinak	wytrzyma niskie temp. może nawet zimować bez okrycia Nie lubi ciepła, w lecie nie udaje się	gleby lubi b. dobre nie znosi gleb kwaśn.	spore	po roślinach, pod które był dany obornik	
Ogórek	udaje się na ciepłych osłoniętych od wiatrów polach, marznie	gleba żyzna przepuszczalna w wodę i niezakwaszona	duże	po motylkowych z trawami, ogórek nie może wrócić na to samo stanowisko wcześniej niż po 3 latach	20-30.IV
Dynia	"-"	lepsza gleba niż pod ogórki	"-"	"-"	(produkcja trwa 25 dni) Nasiona na rozsądę siał w kwietniu
Melon	wrażliwy na zimno w temp. 3.0 C - ginie potrzebuje słońca	gleba żyzna	na pocz. rozwoju potrzebuje b. dużo wody potem woli suszej	po kończynie z trawami przyoranej	produkcja rozsady trwa 30-35 dni po 15.IV
Pomidor	marzną, owocują najlepiej 18-24 C, poniżej 15 C nie zapylają się, nie ma owoców	nie jest wymagający lubi gliniasto-piaszczyste, nie są wrażliwe na kwaśny odczyn	nie lubi opadów, lecz trzeba podlewać	może być nawet sam po sobie kilka lat jeśli nie występowały choroby	20.III-10.IV
Koper	nie jest wrażliwy na niskie temperatury	plonuje najlepiej na wilgotnych zasobnych w azot		nie wrażliwy	-
Majeranek	lubi ciepło, kiełkuje w temp. 20-25 C jest wrażliwy	udaje się na ziemi żyznej, cieplej i próchn. ze słoń. wystawą			III

Termin siewu do gruntu	Nawożenie	Odległość		Termin przypuszczalny zbioru	Plon przypuszczalny w kg z 1 m ²
		rzędów (w cm)	w rzędach (w cm)		
III-VI	2 lub 3 rok po oborniku	30	4-6	VI-X	1,5-5 kielkują po 14-21 dniach
III-IV	drugi rok po oborniku lub przefermentowany b. dobrze nawóz w pierwszym roku - b.dobre wyniki	20	5-6	X-XI	1,5-2,5 kielkują po 16-25 dniach
15.IV-10.VI	drugi rok po oborniku	30	5-6	X	2-4 kielkują po 10-15
10.V.-20.VI	nie lubi świeżego obornika, lubi kompost, wapno i potas	30	30	X-XI	1,4-1,8; kielkuje po 16-20 dniach
10.V-15.VIII	drugi rok po oborniku, azot potrzebny jest jej w I etapie wzrostu	40	3-4	VII-IX	1,5-1,8 kielkuje 4-10 dni
III-15.IV. np. Telefon	najlepszy plon w drugim roku po oborniku, ale można i w trzecim.	20-40	3-5	VI-VII	1-1,5; kielkuje 7-10 dni często dłużej
III-IV	drugi, trzeci rok po oborniku	30	2-3 ziarna co 20 cm	stopniowo w miarę dojrzewania	1-2 kg; kielkuje 10-12 dni
IV-VIII	1 rok po oborniku jeszcze lepiej po kompoście	20-30	15-20	V-XI	1,5-2 kg czas kielkowania: 8-12 dni
III-IX	1 rok po oborniku	30-40	5	V-XI, IV	0,7-1,2 kg; czas kielkowania 8-12 dni
10-30.V.	koniecznie 1 rok po oborniku	80-90	15-20	VII-IX	1-2,8; kielkuje po 5-10 dniach
po 20.V	1 rok po oborniku + nawozy azotowe	80-100 60-80	60-80	kabaczki VIII-VII	
ok. 30.V	1 rok po oborniku	100	50-70	ok. 15.VIII	
20-30.V.	Drugi lub 1 rok po oborniku, nie wapnować	70	40-60	VII-X	3-5
cała wiosna i lato	2-3 rok po oborniku	15			
IV	nawozić kompostem lub obornikiem	20	20	gdy utworzą się pączki kwiatowe	2-3 kg z 1 ara

Kolejność uprawy warzyw przy stosowaniu obornika 1 raz na 2 lata

W 1 roku po nawożeniu obornikiem	W 2 roku po nawożeniu obornikiem
1. kapusta	1. marchew
2. kalafior	2. pietruszka
3. kalarepa	3. burak
4. brukiew	4. czosnek
5. pomidor	5. rzepa
6. ogórek	6. rzodkiew
7. dynia	7. groch
8. melon	8. fasola
9. ziemniaki wczesne	9. bób
10. szpinak	
11. sałata	
12. seler	
13. cebula	
14. por	

Z KALENDARZA UŚC:

Mieszkańcy powyżej 80-tego roku, którzy w miesiącu lutym będą obchodzili swoje urodziny.

1. Szotkowska Anna	ur. 05. 02. 1914 r.	zam. Istebna 365
2. Kukuczka Zuzanna	19. 02. 1918 r.	Istebna 602
3. Kawulok Anna	25. 02. 1909 r.	Istebna 291
4. Pilch Paweł	23. 02. 1907 r.	Istebna 686
5. Łacek Jan	27. 02. 1911 r.	Jaworzynka 56
6. Kotasek Józef	24. 02. 1912 r.	Jaworzynka 162
7. Urbaczka Ewa	14. 02. 1905 r.	Jaworzynka 263
8. Ligocki Franciszek	05. 02. 1914 r.	Jaworzynka 374
9. Heczko Anna	11. 02. 1909 r.	Jaworzynka 544
10. Bojko Anna	06. 02. 1910 r.	Jaworzynka 599
11. Ptak Zuzanna	02. 02. 1914 r.	Koniaków 18
12. Heczko Józef	05. 02. 1916 r.	Koniaków 37
13. Kawulok Franciszek	12. 02. 1915 r.	Koniaków 53
14. Ligocka Helena	03. 02. 1916 r.	Koniaków 250
15. Śleziak Ludwika	25. 02. 1908 r.	Koniaków 515

Zacnym Jubilatam serdeczne życzenia zdrowia i długich lat życia składają Wójt Gminy i Kierownik UŚC

W miesiącu styczniu związek małżeński zawarli:

1. Beata Juroszek z Istebnej i Marcin Rucki z Istebnej
 2. Maria Czepczor z Jaworzynki i Piotr Sikora z Istebnej
- szczęść Boże Młodym Parom

Odeszli do nas:

1. Byrtus Józef	zam. Jaworzynka 552	lat 66
2. Szkawran Józef	Jaworzynka 22	lat 98
3. Marekwica Anna	Istebna 34	lat 80
4. Juroszek Anna	Jaworzynka 307	lat 64
5. Stańko Michał	Koniaków 83	lat 70
6. Kohut Maria	Jaworzynka 12	lat 67
7. Michałek Jadwiga	Istebna 393	lat 79

Niech spoczywają w pokoju

Anna Kukuczka
kier. USC

Słownik ekologiczny – litera „J”

1. JAMA GĘBOWA – pierwszy odcinek przewodu pokarmowego kręgowców – człowieka. Wyposażona może być w zęby, język i gruczoły.

Jej rola to mechaniczna przeróbka pokarmów i chemiczna – tu znajduje się w ślinie ferment trawienny zwany ptyaliną, która rozkłada cukry złożone na proste. Kubki smakowe języka – oceniają wartości smakowe pokarmów.

2. JELITO – część przewodu pokarmowego – biegnącego od żołądka do odbytnicy. Pierwsza część jelita cienkiego u człowieka zwana jest dwunastnicą (długość 12 cali) i tu odbywa się ostateczne trawienie i wchłanianie pokarmów spożywczych, które tu mają już postać tzw. mleczka pokarmowego.

Wchłanianie mleczka pokarmowego odbywa się dzięki przepuszczalnemu nabłonkowi śluzówki jelita tzw. kosmków jelitowych. W jelicie grubym, które zakończone jest odbytem następuje formułowanie się mas kałowych, kał który zostaje wyrzucony na zewnątrz poprzez tzw. akt defekacji.

3. JEDNOLIŚCIENNE ROŚLINY – to takie które podczas kiełkowania wypuszczają 1 liść zarodkowy. Rośliny jedliścienne cechują się tym, że wytwarzają sykorzenny wiązkowy, pędy nadziemne są słabo rozgałęzione, liście o unerwieniu równoległym, o kwiecie niezróżnicowanym na kielich i koronę.

Do nich zaliczamy: zboża, trawy, storczyki i inne.

4. JEDNOKOMÓRKOWCE – to takie organizmy, których ciało składa się z jednej komórki spełniającej wszystkie czynności życiowe, jak np. odżywianie, oddychanie, rozmnażanie, poruszanie się itp.

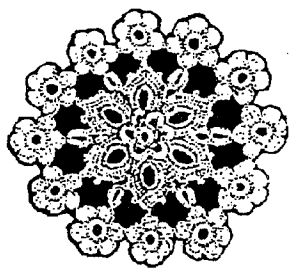
Rozmnażają się najczęściej bezpłciowo poprzez podział komórki rozpoczynający się zwykle od jądra komórkowego. Jako samodzielne organizmy zamieszkują wszystkie wody Ziemi. Klasycznymi przykładami jednokomórkowców są: paratofelek, euglena zielona (klejnotka) czy pełzak czerwonki, jako czynnik chorobotwórczy człowieka. Często w wodach tworzą plankton, którym odżywiają się się większe zwierzęta.

5. JĄDRO KOMÓRKOWE – żywy element budowy komórkowej roślin i zwierząt będący najczęściej w środku komórki. Ogrywa zasadniczą rolę w procesach przemiany komórki (rozdród) oraz przemiany materii, a także decyduje o przekazywaniu cech dziedzicznych danego gatunku. Każda komórka większości organizmów zawiera tylko jedno jądro. Zaś komórkę, która zawiera wiele jąder nazywamy komórczakiem, np. strzępka grzyba – pleśniaka jest komórczakiem. Zaś komórki bakterii nie mają wyraźnie wyodrębnionego jądra komórkowego.

5. JĄDRO NASIENNE – to gruczoł nasienny rozrodczy męski (samców). Jest zwykle gruczołem parzystym, jako organ rozrodczy, wytwarzający plemniki, czyli męskie komórki rozrodcze. Każde jądro nasienne składa się z około tysiąca tzw. kanalików nasiennych, w których powstają plemniki oraz z masy komórek śródmiąższowych wytwarzających hormony płciowe, odpowiadające za tzw. cechy płciowe męskie – androgenów. Jądra męskie są w worku mosznowym.

6. JAJNIK – to żeński gruczoł rozrodczy (samicy), także parzysty wytwarzający żeńskie komórki rozrodcze, czyli jaja (jajeczka). Jajniki, np. kobiety jako zarządy rozrodcze mają 2–5 cm długości, nie są połączone bezpośrednio z jajowodem. Zbudowane są z warstwy zewnętrznej (obwodowej), w której występują pęcherzyki jajnikowe zawierające jaja. Są także „kolebką” hormonów płciowych żeńskich – estrogenów wydzielanych wprost do krwi, które są odpowiedzialne za cechy żeńskie (wygląd zewnętrzny kobiety i jej fizjologię – rozdród).

c. d. nastąpi
MACIERZONKA



informator kulturalny



Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej

Zespołowi Regionalnemu "Koniaków" stuknęło 45 lat

Wprawdzie prawdziwy jubileusz przypadł w dniu 31.V.1997 r., jednak z wielu względu wspaniała uroczystość z tej okazji odbyła się dopiero w listopadzie 97 r.

Cała przygoda kulturalna zaczęła się od tego, że przed laty znana koronkarka Maria Gwarkowa zgromadziła wokół siebie młodej koniakowską lubiącą śpiewać i tańczyć.

Potem kierownikiem zespołu byli: pp. Leszek Gwarek, Jan Kukuczka, Zuzanna Kawulok, Piotr Gwarek i obecnie Urszula Gruszka.

Nieodłącznie z zespołem łączy się kapela, którą kierowali – Jan Kawulok, jego córka Zuzanna, Janek Sikora – gajdosz, Józef Kawulok a obecnie od kilku już lat – Zbigniew Wałach.

Mimo wielu trudności na przestrzeni 45 lat, na jakie napotykał zespół, tak jak i cała kultura – zespół przetrwał. Przetrwał dlatego, że młodzi górale lubią tańczyć, śpiewać, bawić się, muzykować, silna jest tradycja ludowa i chęć jej kultywowania.

Obecnie w zespole tańczy i śpiewa już trzecie pokolenie Koniakowian, a w dziecięcym Zespole regionalnym „Mały Koniaków” śpiewa, tańczy i bawi się czwarte pokolenie. A więc babcie, mamy, córki, wnuczki!

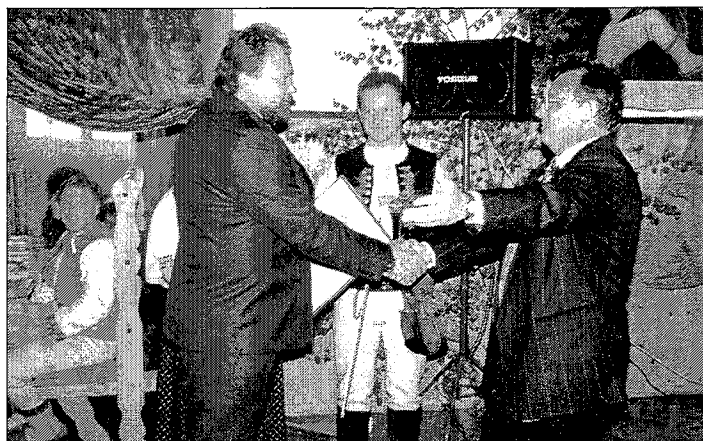
Wielu z nich spotkało się na jubileuszu 45-lecia istnienia zespołu. O godz. 12.00 mszę św. w intencji członków zespołu – żyjących i zmarłych odprawił ks. Damian Suszka, też dawny członek Zespołu. Potem zebrani przeszli do „Gospody pod Ochodzitą”, gdzie odbyła się część oficjalna, występy wspólna zabawa. Tutaj też w tej nadziei przed laty zespół rozpoczął swoją działalność.



Odznaczeni członkowie zespołu: Marta Dziadura, Urszula Gruszka, Antoni Kukuczka i Franc Suszka i Zbigniew Wałach



Kierownik Zespołu U. Gruszka przyjmują odznaczenie dla Zespołu z rąk p. Bogdana Kocurka, dyr. Wydz. Kult. i Sportu w Bielsku-Białej



Piotr Gwarek przyjmuje życzenia od dyr. Woj. Ośr. Kultury w B.-B. p. Ryszarda Strutyńskiego

Na uroczystość przybyli także goście: p. Anna Szabat – dyr. Departamentu Upowszechniania Kultury z Warszawy, p. Dorota Ząbkowska – szefowa d/s Zespołów Regionalnych z Fundacji „Cepelia”, p. Bogdan Kocurek – dyr. Wydziału Kultury U. Woj. w Bielsku-Białej, p. Strutyński – dyr. Woj. Ośr. Kultury

w Bielsku-Białej, p. Danuta Rabin – Wójt Gminy Istebna i p. Elżbieta Legierska-Niewiadomska – kierownik Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej.

W części oficjalnej odbyły się okolicznościowe przemówienia i wręczono nagrody. W imieniu Wojewody Bielskiego odznaczenie dla Zespołu „Zasłużonego dla Woj. Bielskiego” kierownikowi zespołu p. Urszuli Gruszce wręczył p. Bogdan Kocurek. Odznaki „Zasłużony Działacz Kultury” otrzymali zasłużeni członkowie zespołu – Marta Dziadura, Antoni Kukuczka i Suszka-Franciszek. Nagrodę pieniężną dla zespołu wręczyła p. Danuta Rabin Wójt Gminy. Wręczono również nagrody pieniężne – indywidualne, które otrzymali p. Urszula Gruszka, Zbigniew Wałach i Marta Dziadura z Ministerstwa Kultury, Zuzanna Kawulok i Jan Sikora (Gajdosz) z Urzędu Woj. w Bielsku Białej.

(c.d. na str. 10)



Życzenia składają najmłodsi - IV pokolenie „zespolaków”.

W części artystycznej wystąpiły Zespoły regionalne „Koniaków” i „Mały Koniaków”. Do tańca przygrywała kapela ludowa „Wałasi”. Dzięki sponsorowi, Emilii Juroszek, właścicielce rzeźni w Istebnej członkowie raczyli się daniami regionalnymi – przetworami ze świni. Była biała polywka z wędzonką i ziemniakami, kotlet schabowy z kapustą kiszoną, zimna płyta, salcesony, bocek, krupnioki. Były też wspaniałe kołaczki.

Zabawa trwała do białego rana, a wspomnieniom nie było końca. Warto podkreślić, że wielu byłych członków Zespołu przybyło ubranych w stroje regionalne, co świadczy nadal o wielkim przywiązaniu do swojej tradycji, folkloru i ziemi beskidzkiej.

Życzymy zespołowi wielu udanych występów, sukcesów w kraju i zagranicą, dalszej wytrwałości w pielęgnowaniu naszej czystej, nie skażonej kultury ludowej.

K. Rucka

Istebna, dnia 22.01.1998 rok

Sprawozdanie z działalności Gminnego Ośrodka Kultury w Istebnej za 1997 rok

I. Wykaz imprez kulturalno-sportowych

1. luty

a. Bieg narciarski „O ISTEBNIAŃSKI BRUCLIK” w dniu 2 lutego organizowany na trasach przy Szkole Podstawowej Nr 1 w Istebnej

– w biegu wzięło udział 232 zawodników, w tym 147 dzieci i 85 dorosłych

2. marzec

a. Błyskawiczny TURNIEJ SZACHOWY – „O Puchar Wójta Gminy Istebna”

w dniu 16 marca organizowany w sali OSP w Istebnej.

3. kwiecień

a. KONKURS EKOLOGICZNY dla szkół podstawowych gminy Istebna o tematyce „W obronie Planety-Matki Ziemi” w dniu 22 kwietnia (z okazji Dnia Święta Ziemi) – 72 uczestników

b. Udział w TARGACH TURYSTYCZNYCH w Bielsku i w Katowicach w terminie 10.04 – 13.04

– promowano walory geograficzne gminy, popularyzowano imprezy kulturalno-sportowe, rękodzieło ludowe oraz przedstawiono ofertę bazy turystyczno-wypoczynkowej z ogólnymi informacjami o ilości miejsc, cenach noclegów

4. maj

a. Organizacja pieszej wycieczki dla dzieci i młodzieży na Baranią Górę w dniu 3 maja

– wzięło w niej udział 32 uczestników

b. IV MIĘDZYSZKOLNY KONKURS WIEDZY O REGIONIE dla szkół podstawowych w dniu 10 maja w Szkole Podstawowej Nr 2 na Zaolziu

– obejmował swoim zakresem znajomość bojtek pasterskich, rekruckich, kołęd, przyspiewek i innych

– wzięły w nim udział 4 szkoły z czterosobowymi zespołami

5. lipiec

a. Impreza dwudniowa „DNI ISTEBNIEJ” w dniach 5/6 lipca w anfiteatrze „Pod Skocznia” w Istebnej – zaprezentowały się zespoły:

Męski Chór „GOROL” z Jabłonkowa z zespołem Regionalnym „OLZA” z Czeskiego Cieszyna

Zespół Regionalny „Koniaków”, Zespół Regionalny „Isteb-

na”, Zespół „KRYWAŃ” z Zakopanego. Imprezę zakończono zabawą taneczną

6. sierpień

a. III FESTYN ISTEBNIAŃSKI

w dniu 2 sierpnia w anfiteatrze „Pod Skocznia” w Istebnej organizowany w ramach XXXIV Tygodnia Kultury Beskidzkiej zaprezentowały się zespoły:

z Węgier, z Mołdawi, z Chorwacji, kapela z Zembrzyc, Zespół regionalny „Istebna”

– impreza zakończyła się zabawą taneczną

b. Wystawa Twórczości Ludowej

w dniach 28.07 – 10.08 w budynku Zasadniczej Szkoły zawodowej w Istebnej

– uczestniczyło w niej 47 twórców ludowych oraz zaprezentowano drzeworyty artysty Jana Wałacha i obrazy olejne Barbary Wałach

7. wrzesień

a. DOŻYŃKI GMINNE – 28 września

– gospodarzami dożynek byli gazdowie z Istebnej

– ceremoniał dożynkowy, występy zespołów regionalnych oraz zabawa taneczna odbyła się w anfiteatrze „Pod Skocznia”

b. Turniej Piłkarski Szkół Podstawowych

o „Puchar Wójta Gminy Istebna” w dniu 20 września na terenie Ośrodka Rekreacyjnego „Pod Skocznia” w Istebnej – w turnieju wzięło udział 5 szkół naszej gminy

8. listopad

a. Obchody Święta Niepodległości Polski w dniu 11 listopada

– na uroczystość tę złożyło się: złożenie kwiatów na cmentarzu w Istebnej oraz pod Pomnikiem Pomordowanych, msza św. za Ojczyznę w kościele w Jaworzynce Centrum, akademii w Szkole Podstawowej Nr 1 w Jaworzynce

b. Turniej Szachowy z okazji Święta Niepodległości organizowany w budynku Urzędu Gminy w Istebnej – wzięło w nim udział 11 zawodników

c. Międzyszkolne spotkania młodzieży szkół podstawowych o tematyce ekologicznej na Dzielcu w dniu 13 listopada

– około 60 uczestników ze wszystkich szkół naszej gminy.

Kierownik

Elżbieta Legierska – Niewiadomska

Planowane imprezy kulturalno-sportowe w 1998 roku

1. Bieg narciarski „O ISTEBNIAŃSKI BRUCLIK”
– 15 luty
– miejsce: trasy wokół Ośrodka Sportowo-Rekreacyjnego „Pod Skocznia” w Istebnej
– biegi zarówno dla dzieci jak i osób dorosłych
2. „DNI ISTEBNIEJ – Z Ochodzitej przez Skalite po Kozubową”
– 11/12 lipiec
– miejsce: amfiteatr „Pod Skocznia” w Istebnej
– impreza dwudniowa o charakterze kulturalno-sportowym, na którą złożą się występy zespołów regionalnych i drużyn piłkarskich z przygranicznych terenów Czech i Słowacji oraz naszej gminy, turnieje sprawnościowe, zabawa taneczna.
3. IV FESTYN ISTEBNIAŃSKI
– 1/2 sierpień
– miejsce: amfiteatr „Pod Skocznia” w Istebnej
– impreza organizowane w ramach XXXV Tygodnia Kultury Beskidzkiej, na którą złożą się występy zespołów regionalnych z zagranicy i z Polski, zabawa taneczna.
4. WYSTAWA TWÓRCZOŚCI LUDOWEJ
– 27.07–9.08
– miejsce: budynek Zasadniczej Szkoły zawodowej w Istebnej
– wystawa obejmować będzie rękodzieło ludowe: koronkarstwo, hafciarstwo, rzeźbę i malarstwo, sprzęt domowy, stroje
5. DOŻYŃKI GMINNE
– 20 wrzesień
– miejsce: amfiteatr „Pod Skocznia” w Istebnej
– gospodarzami tegorocznych dożynek będą gazdowie z Jaworzynki, ceremonia obejmować będzie: korowód dożynkowy, przekazanie wieńca, program artystyczny, zabawę taneczną.

Kierownik

Elżbieta Legierska - Niewiadomska

Jak się czuję?

Kiedy ktoś zapyta, jak ja się czuję? Grzecznie mu odpowiem że dobrze, dziękuję. To, że mam artretyzm, to jeszcze nie wszystko. Astma, serce mi dokucza i mówię z zadyszką. Puls słaby, krew moja w cholesterol się obraca, lecz dobrze się czuję jak na swoje lata.

Bez laseczki teraz chodzić już nie mogę, choć zawsze wybieram najłatwiejszą drogę. W noc przez bezsenność bardzo się morduuję, ale przyjdzie rano, znów dobrze się czuję. Mam zawroty głowy, pamięć figle splata, lecz dobrze się czuję, jak na swoje lata.

Z wierszyka mojego ten sen się wywodzi, że kiedy starość i niemoc przychodzi, to lepiej się godzić ze strzykaniem kości, i nie opowiadać o swojej słabości. Zaciskając zęby, z tym losem się pogódź, i wszystkich wokoło chorobami nie nudź.

Powiadają starość okresem jest złotym, kiedy spać się kładę zawsze myślę o tym. Uszy mam w pudełku, zęby w wodzie studzę, oczy na stoliku, zanim się obudzę.

Jeszcze przed zaśnięciem, ta myśl mnie nurtuje, czy to wszystkie części, które się wyjmuje?

Za czasów młodości (mówię bez przesady) łatwe były biegi, skłony i przysiady. W średnim wieku jeszcze tyle sił zostało, żeby bez zmęczenia przetańczyć noc całą. A teraz na starość czasy się zmieniły, spacerkiem do sklepu, z powrotem bez siły.

Dobra wola dla tych, którzy się starzejają, niech zacisną zęby i z życia się śmieją. Niech co rano wstają, części pozbierają, niech rubrykę zgonów w prasie poczytają. Jeśli ich nazwisko tam nie figuruje, to znaczy że zdrowi, i dobrze się czują.

(Nie bój się jesieni, zima też jest piękna!?)

Paweł Polok
z Jaworzynki

Sklep meblowy Istebna Tartak

oferuje
po atrakcyjnych cenach:

- farby, lakiery, kleje - Polifarbu Cieszyn,
- akcesoria stolarskie i meblowe,
- meble kuchenne i inne,
- meble tapicerowane,
- kasetony styropianowe,
- panele podłogowe i ścienne,
- płyty meblowe w 16-tu kolorach
- blaty kuchenne na wymiar

Czynny codziennie od godz. 8.00 - 16.00
oraz sobota od godz. 8.00 - 13.00

UBEZPIECZENIA w PZU, WARTA, POLONIA

w zakresie:

- komunikacyjne (OC, Auto Casco, Zielona Karta)
- majątkowe (budynki, mieszkania, sklepy, instytucje, zwierza domowe)
- koszty leczenia (przy wyjazdach zagranicznych)

Ubezpieczenia "Na życie" w:

PZU Życie S.A., Amplico-Life, Emerytalno-Rentowe

- indywidualne oraz na wypadek śmierci i inwalidztwa a także majątkowe dla dzieci

zapraszamy codziennie po godz. 13.00

- biuro Koniaków-Matyska tel. 55-71-81

oraz w każdy wtorek od 8.00-12.00 - Urząd Gminy pok. 116

Pośrednik Ubezpieczeniowy Magorzata Michaek



W ubiegłym roku rozpoczęło działalność Młodzieżowe Koło Filatelistów przy Szkole Podstawowej Nr 1 w Jaworzynie. Spotkania z młodzieżą odbywają się raz w tygodniu w budynku szkoły.

Zainteresowanych współpracą oraz sympatyków znaczka pocztowego prosimy o kontakt osobisty

lub telefoniczny z opiekunem Koła: Jackiem Pyszny tel. 55-60-63 (w. 214) lub redakcją gazety tel. 55-65-00 (Urząd Gminy Istebna).



PROSPER-BANK SA
GRUPA KREDYT BANK PBI SA

I ODDZIAŁ W BIELSKU - BIAŁEJ

03-300 Bielsko - Biała, ul. Partyzantów 25
skr. poczt. 515
tel.: (033) 283-11; fax: (033) 284-59

Szanowni Państwo

Mamy zaszczyt zaprosić Państwa do skorzystania z usług jakie oferuje Prosper Bank S.A. – Bank należący do silnej Grupy Kapitałowej Kredyt Bank–PBI. Wszechstronność oferty Prosper Banku umożliwia korzystanie z rachunków oszczędnościowo–rozliczeniowych, kredytów, lokat i pożyczek.

Gwarantujemy Państwu indywidualne podejście do każdego klienta i najkorzystniejszą formę oszczędzania w postaci lokaty 5, 6, 8 lub 9–cio miesięcznej o stałym oprocentowaniu wynoszącym 22, 5%. Oferujemy również możliwość skorzystania z pożyczek gotówkowych z terminem spłaty już do 3 lat i kredytów inwestycyjnych na dofinansowanie swojej dotychczasowej działalności.

Przykładowe lokaty tzw. Prosper 1 i Prosper 3

Dział Marketingu

PROSPER 1

Stopa procentowa na dzień 05.08.96 – 20.00%

Odsetki wypłacane miesięcznie

Kwota lokaty	1000,00 zł	2000,00 zł	5000,00 zł	10000,00 zł	20000,00 zł	50000 zł	10000,00 zł
Odsetki miesięczne	16,60 zł	33,33 zł	83,33 zł	166,66 zł	333,33 zł	833,33 zł	1666,66 zł
Odsetki razem w roku	200,00 zł	400,00 zł	1000,00 zł	2000,00 zł	4000,00 zł	10000,00 zł	20000,00 zł

PROSPER 3

Stopa procentowa na dzień 05.08.96 – 20, 50%

Odsetki wypłacane kwartalnie

Kwota lokaty	1000,00 zł	2000,00 zł	5000,00 zł	10000,00 zł	20000,00 zł	50000,00 zł	100000,00 zł
Odsetki kwartalne	51,25 zł	102,50 zł	256,25 zł	512,50 zł	1025,00 zł	2562,50 zł	5125,00 zł
Odsetki razem w roku	205,00 zł	410,00 zł	1025,00 zł	2050,00 zł	4100,00 zł	10250,00 zł	20500,00 zł

„Nasza Trójmieć” - wydaje URZĄD GMINY w Istebnej

Adres: 43-470 ISTEKNA 1000, tel. 55-60-87 - woj. bielskie
Redaguje Zespół w składzie:

Krystyna Rucka, Elżbieta Legierska-Niewiadomska

Skład komputer i druk: INTERFON, Cieszyn, ul. Olszaka 5,
tel. (0-33) 510-543, fax (0-33) 511-643

Czasopismo zrzeszone

w Polskim Stowarzyszeniu Prasy Lokalnej



Zima znów wróciła